

蔓龍의 生藥學的研究

李 叙 潤

圓光大學校 藥學大學

Pharmacognostical Studies on "Manryong"

Seo Yun LEE

College of Pharmacy, Won Kwang University, Iri, Korea

The pharmacognostical and pharmacological studies of "Manryong" were carried out, which has been widely used in Chun-Ra Province, Korea and the following results were obtained.

1) The original plant of the bulb "MANRYONG" is *Erythronium japonicum* DECNE. (Liliaceae). 2) The internal structure consists of mostly parenchyma containing numerous starch grains, vascular bundles and substituted fibers. 3) The external surface occurs as a yellowish white and slightly bended ovoidal shape. 4) "Manryong" contains 11 kinds of free amino acids, such as asparagine, tryptophan, cystine, glutamic acid, threonine, glycine, leucine, proline, histidine, methionine, and alanine. 5) Hemolytic action of the crude saponin isolated from "Manryong" is weaker than that of digitonin. 6) Effects of "Manryong" extracts on ceruloplasmin were studied and an antidotal activity of the extracts was found in liver intoxicated with carbon tetrachloride.

서 롬

蔓龍은 韓國에서 强壯, 强精, 强肝 및 消炎藥으로 쓰이는 生藥으로서 特히 湖南地方에서는 人蔘代用으로 應用되고 있다. 文獻上 蔓龍이라는 記載는 現在까지 찾을 수 없으며 이 生藥의 起原植物, 化學成分 및 藥効作用物質 등에 關하여 研究된 바 없다.

著者는 天然 藥品資源 開發의 一環으로서 近來 漢方 藥品 人蔘 代用으로 多量 應用되고 있는 蔓龍에 對하여 生藥學的 研究를 試圖하였다.

即 蔓龍의 產地를 踏查하여 資源植物을 調査한 바 蔓龍은 일련자(山慈姑) *Erythronium japonicum* DECNE. (Liliaceae)의 鱗莖을 採掘하여 表皮를 除去한 後, 水洗, 乾燥하여 需要에 應하고 있음을 알았으며, 이 生藥의 形態學的 試驗에 依하여서도 이와 같은 事實은 立證할 수 있었다.

한편 蔓龍의 化學成分을 檢索하기 위하여 遊離 아미노酸을 分析한 바 11種의 아미노酸이 檢出되었으며, 粗 saponin에 對한 泡末試驗 및 LIEBERMANN-BÜCHARD反應이 陽性이었다. 또한 蔓龍의 藥効作用을 檢索하기

위하여 溶血作用試驗을 한 바 蔓龍의 粗 saponin은 digitonin의 5分의 1 程度의 溶血作用을 나타내며, 蔓龍의 水浸液가 家兔 血中 ceruloplasmin의 增加를 抑制시키는結果를 얻었음으로 이를 報告하는 바이다.

실험 재료 및 방법

I. 植物學的 試驗

實驗材料: 蔓龍의 市販品은 全北 稷里市 普和堂藥房에서 購入한 것을 使用하였고, 野生品은 無窮山(全南)과 德裕山(全北)에서 採集하여 同行하여 直接 採集한 것을 材料로 使用하였다.

實驗方法: 材料를 常法로 通하여 植物形態, 生藥의 外形 및 內部構造에 關하여 比較 觀察하였다.

II. 植物化學的 試驗

1. 遊離 아미노酸의 分析

實驗材料: 蔓龍의 細末 約 5g을 蒸溜水 20ml를 써서 1日間 室溫에서 沸浸하여 濾取한 水浸液에 10% 中性醋酸鉛試液 및 10% 鹽基性醋酸鉛試液을 각各 順次的으로 加한 後 生成한 白色沈殿을 濾別하고 硫化水素를 通하여 脱鉛하고 重量이 約 5ml가 되도록 減壓濃縮하

였다. 이 수溶液을 鹽酸으로 活性화시킨 Ambelite IR 120 約 30g가 充填된 길이 90cm, 지름 3cm의 column 를 通過시켜 蒸溜水로 洗滌하고 다시 5% NH₄OH試液 30ml를 써서 溶離시킨 溶出液을 全量이 約 2ml가 되게 減壓濃縮한 것을 試料液으로 供用하였다.

實驗方法 : 試料液을 常法에 따라서 silica gel G (250mm)의 TLC-plate (20×20cm)에서 展開溶媒 A (n-BuOH:HAc:H₂O=60:20:20)와 展開溶媒 B (Phenol:H₂O=75:25)로 二次元 上昇法에 依하여 展開시키고 0.1% ninhydrine試液으로 아미노酸을 각各 檢出하였다. 한편 標準 아미노酸溶液을 同一한 條件으로 處理한 chromatogram의 R_f值 및 色相에 依하여 각各 比較 同定하였다.

2. 粗 saponin의 確認

實驗材料 : 蔓龍의 細切片 約 1kg을 95% MeOH로 溫浸한 浸液을 約 半量으로 減壓濃縮하고 冰室에 放冷하여 器底에 生成된沈澱을 濾取한 類白色 固形物質을 試料로 供用하였다.

實驗方法 : 試料 小量을 試驗管에 取하고 蒸溜水 5ml 를 加하여 加溫溶解시킨 後 試驗管을 強하게 振盪後 靜置하여 微細泡末의 持續時間은 觀察하였다. 한편 試料 小量을 乾燥試驗管에 取하고 無水醋酸 1ml로 溶解시킨 後 濃黃酸을 徐徐히 加하여 層積하고 그 接界面에 나타나는 色相을 觀察하였다.^{5~6)}

III. 藥物學的 試驗

1. 溶血 試驗

實驗材料 : 蔓龍의 MeOH浸液에서 分離한 粗 saponin 을 85% EtOH를 써서 各種濃度의 saponin 試液으로 調製하여 併用하였다.

實驗方法 : 蔓龍의 粗 saponin 0.1%, 0.5%, 1%, 2%, 5%의 各試液와 1% digitonin溶液을 對照液으로 써서 標準血球懸濁液에 對한 溶血現象을 1, 2, 3, 5, 8, 10 및 15分間에 걸쳐 觀察하였다.

標準血球懸濁液 : 新鮮한 牛血 10ml을 0.85%食鹽水 100ml에 회석시켜서 遠心分離한 分離된 血球를 다시 0.85%食鹽水 400ml에 懸濁시킨 血球懸濁液 10ml에 對하여 10% digitonin溶液 1ml와 混合하고 常溫에서 10分後에 完全히 溶血되는 것을 標準血球懸濁液으로 하였다.

2. Ceruloplasmin에 미치는 影響

實驗材料 : 蔓龍의 細末 100g씩 各各 取하여 藥典規定의 水性액기스, 鮮은 蛋白을 액기스 및 에덴 액기스를 만들어 試驗에 供用하였다.

實驗方法^{8~13)} 健康한 白色家兔 10匹을 1群으로 하여

蔓龍의 各액기스를 30mg/kg씩 經口投與하고 30分後 CCl₄와 liquid paraffin 同量混液을 0.5ml/kg씩 皮下注射하고 每日一定時間에 CuCl₂ 4μ-mol의 生理食鹽水溶液을 0.1ml/kg씩 腹腔內에 注射한 3時間後 0, 1/8, 1, 2, 3, 5, 7, 및 10日째에 採血하여 WILLIAM-SAUNDERMAN法에 따라 處理하고 Spectronic 20을 써서 530mμ에서 吸光度를 測定하여 血漿 ceruloplasmin濃度를 算出하였다. 採血量은 每回 2ml이며 이의 溶血現象이 일어난 것은 除外하였다. 한편 對照群은 各種 액기스만 投與하지 않고 其他는 實驗群과 同一하게 處置하여 比較하였다.

實驗結果

I. 植物學的 形態

1. 起原植物 : 蔓龍의 資源植物로 採取되고 있는 野地, 山慈姑, 即 *Erythronium japonicum* DECNE. (*Liliaceae*)는 比較的 高山의 肥沃한 地帶에 自生하는 多年生 草本으로서 韓國 및 日本에 널리 分布되어 있는 食用植物이다. 野地의 根莖은 白色 多肉質인 鱗片狀이며 이를 數個가 連續状으로 並んで 地下部가 깊이 둘러 있다. 鱗莖은 한쪽이 弓狀으로 弯曲한 紡錘形이며 先端의 것은 直立되고 披針形으로 拐狀을 이루어 花가 나 있다. 이른 春에 15cm內外의 花梗이 하나 나오며 地面가 가까이 한 송의 葉이 난다. 葉은 長柄으로 平闊된 狹卵形 또는 長橢圓形이며 兩邊이 多小 波曲되었다. 葉質은 두껍고 부드러우며 表面은 淡綠色 바탕에 紫色의 斑紋이 있다. 花은 花梗끝에 하나단이 아래로 向하여 피며 花被는 6個로 좁은 長披針形으로 弯曲하고 強하게 反轉되었으며 안쪽 基部는 하단이 W字形의 紫

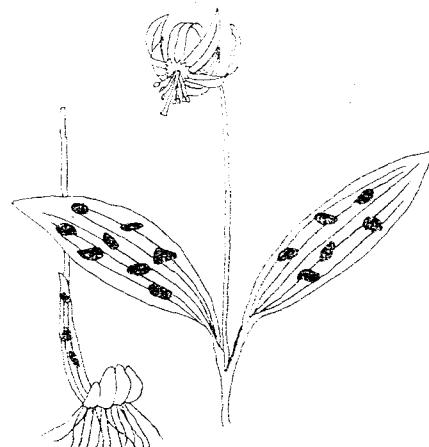


Fig. 1. *Erythronium japonicum* DECNE.

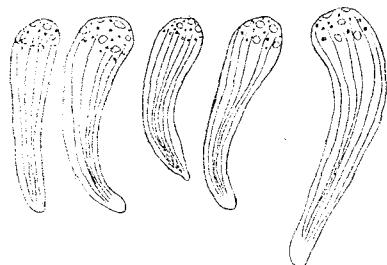


Fig. 2. Sketch of the bulb

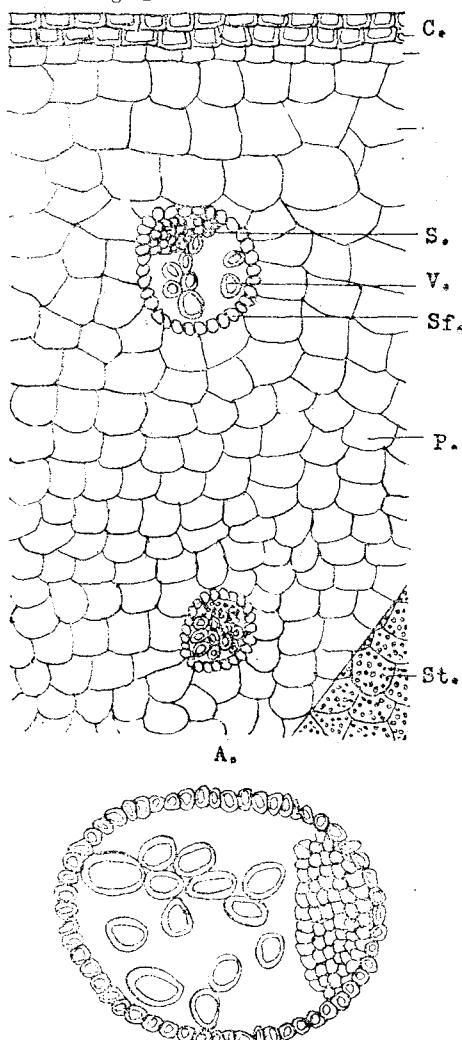


Fig. 3. A: Transverse section of "Manryong".
B: Transverse section of the vessel.

C. = cork layer S. = sieve tube
V. = vessel P. = parenchyma
Sf. = substituted fiber St. = starch grain

色紋理가 있다. 수술은 6개이고 그 길이는不同이며 药은 紫色이고 이는 6~8mm로서 廣線形이며 柱頭는 鎖고 3裂된다. 꽃의 지름은 4~5cm, 꽃빛은 淡紫色이다. 果實은 药果이며 廣橢圓形으로 3個의 陵線이 있다.

2. 生藥의 形態: 蓼龍은 한쪽이 弓狀으로 구부려진 類白色의 길이 3~5cm, 지름 0.5~1.5cm의 紡錐形인 生藥이다. 表은 쪽 先端에는 鱗片끼리 連結되었던 付着點이 褐色 斑點으로 남아있고, 가는쪽 先端에는 즐기자리가 남아 있다. 破切面은 粉狀으로 類白色이며 中心部에 空隙이 나있다. 亂세는 거의 없으며 맛은 약간 달고 吸着性이다. 이것은 열대지의 鱗莖을 去皮하여 水洗 乾燥한 것과 同一하다.

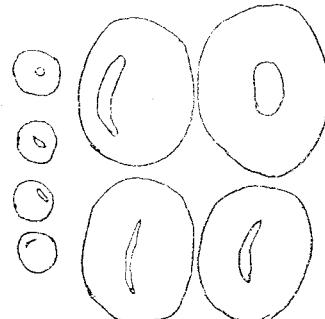


Fig. 4. Diagrams illustrating the transverse section of "Manryong".

한편 이 生藥의 橫斷面을 顯微鏡 觀察한 바 最外部에는 2~3層의 cork化된 表皮가 남아있으며 表皮 亂層에는 外層의 内皮가 2~3層을 이루고 있으며 亂細胞는 外層의 것은 多角形이나 内部의 것은 圓形이 가늘고 單叢胞粒이 充滿되어 있었다. 維管束은 閉鎖獨立性 維管束이며 中心柱는 不齊 中心柱로서 單子葉植物의 特徵을 가지며 表皮附近에 그 分布가 離고 中心部에는 間隙이 나았다. 또한 顯微化學的方法에 依託 試驗에 있어서 濃粉 以外에 다른 細胞內含有物의 反應을 認定할 수 없었다.

以上의 形態學的諸 所見은 열대지의 鱗莖에 關한 것도 同一하였다.

II. 植物化學的 結果

1. 遊離 아미노酸의 種類

蓼龍의 水浸液을 處理하여 遊離 아미노酸 分割을 調製하여 2次元 上昇法에 依하여 얻은 TLC-chromatogram 과 標準 아미노酸을 同一한 方法으로 展開한 chromatogram을 比較하여 檢出한 아미노酸은 11種이며 그 Rf 値와 chromatogram은 다음과 같다.

Table I. Rf values of standard amino acids

No.	Amino acids	Developer	
		n-BuOH: HAc:H ₂ O	Phenol:H ₂ O
1	Arginine	0.20	0.45
2	Lysine	0.10	0.20
3	Alanine	0.30	0.25
4	Tryosine	0.55	0.40
5	Leucine	0.60	0.59
6	Isoleucine	0.65	0.55
7	Aspartic Acid	0.20	0.05
8	Asparagine	0.20	0.30
9	Tryptophan	0.80	0.95
10	Histidine	0.15	0.30
11	Cystine	0.15	0.18
12	Methionine	0.51	0.53
13	Threonine	0.23	0.25
14	Serine	0.20	0.17
15	Glutamic acid	0.38	0.10
16	Phenylalanine	0.70	0.90
17	Proline	0.40	0.55

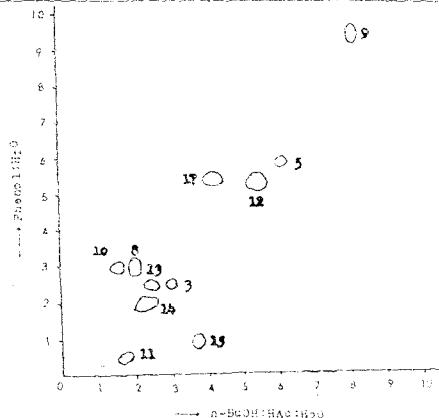


Fig. 5. Two dimensional T.L.C. of "Manryong"

Table III. Effect of "Manrvong" extract on the serum ceruleoplasmin of rabbits.

Group	Control		Water ex.		Ethanol ex.		Ether ex.	
	M ± S.D.	M ± S.D.	M ± S.D.	Decrease (%)	M ± S.D.	M ± S.D.	M ± S.D.	Decrease (%)
Time								
0 day	0.230±0.02	0.230±0.02			0.230±0.02		0.230±0.02	
1/8	0.263±0.08	0.254±0.04	3.4		0.255±0.09	3.0	0.265±0.06	-0.8
1	0.319±0.04	0.278±0.06	12.9		0.263±0.04	17.6	0.268±0.04	16.0
2	0.614±0.07	0.509±0.06	17.1 a		0.498±0.03	18.9	0.499±0.06	18.7 a
3	0.619±0.04	0.555±0.03	10.3		0.536±0.02	13.4 c	0.591±0.06	4.5
5	0.913±0.04	0.435±0.04	52.4 b		0.454±0.08	50.3 d	0.672±0.10	26.4 d
7	0.494±0.04	0.438±0.04	11.3		0.412±0.08	16.6	0.546±0.02	-10.5
10	0.427±0.03	0.445±0.03	-4.2		0.429±0.09	-0.5	0.459±0.03	-7.5

2. 粗 Saponin의 檢出

蔓龍의 MeOH액기스에서 分割한 粗 saponin은 그 水溶液을 試驗管中에서 振盪하였을 때 1時間以上 持續되는 微細泡沫이 生成되며 이는 Na_2CO_3 溶液을 加하여도 消失되지 않았다. 또한 이 粗 saponin은 LIEBERMANN-BÜRCHARD 反應이 赤紫色으로 呈色되어 韻性으로 判定하였다.

III. 藥物學的 試驗 結果

蔓龍의 MeOH액기스에서 分割한 粗 saponin의 各種濃度의 溶液과 1% digitonin溶液을 對照液으로 하여 標準血球懸濁液에 對한 溶血作用을 經時的으로 觀察한結果는 Table II와 같다. 이는 蔓龍의 粗 saponin이 digitonin의 5分之 1에 該當하는 溶血作用이 있음을 表示한다.

Table II. Haemolytic action of the crude saponin from methanolic extract of "Manryong"

Samples Time (min.)	1% Digitonin soln.	Manryong ex.				
		0.1% soln.	0.5% soln.	1% soln.	2% soln.	5% soln.
1	—	—	—	—	—	—
2	—	—	—	—	—	—
3	—	—	—	—	—	—
5	+*	—	—	—	—	+
8	+	—	—	+	+	+
10	+	—	—	+	+	+
15	+	+	—	+	+	+

* + indicates completion of hemolysis

2. Ceruloplasmin量에 미치는 影響

蔓龍의 各種액기스를 白色家兔에 30mg/kg의 投與하고 實驗方法에 記載한 바와 같이 處置하고 經時의 으로採血하여 血漿中에 ceruloplasmin量을 測定함. 結果는 Table III과 같다. 蔓龍의 各種 액기스를 投與하는 경우

때 對照群에 比하여 血清 ceruloplasmin量은 감소되었으며 그中 水浸액기스 投與群의 効果가 가장 顯著하여 52.4%로 감소되었고 에탄올액기스는 39.0%, 에틸액기스는 26.4%로 감소되었다. 그러나 약 7일 후에는 血中 ceruloplasmin의 濃度가 增加하였다.

결 룬

強壯, 强精, 强肝 및 消炎藥으로 應用되고 있는 文獻未記載의 生藥인 蔓龍에 關하여 生藥學의 으로 研究한 바 다음과 같은 結果를 얻었다.

1. 蔓龍은 主로 韓國 湖南地方에서 人蔘代用으로 應用되고 있다.

2. 蔓龍의 起原植物은 韓國 및 日本에 널리 分布되어 있는 玉簪자, 山慈姑 *Erythronium japonicum* DECNE. (*Liliaceae*)이다.

3. 蔓龍의 外形은 한쪽이 弓狀으로 푸부려진 紡錘形이며 그 크기는 길이 3~4cm, 높이 0.5~1cm이고 外面은 類白色이다.

4. 蔓龍의 內部構造는 單子葉植物의 中心柱型인 不齊中心柱이며, 維管束은 閉鎖側立性이다. 組織은 大部分이 單澱粉粒을 多量 含有한 柔細胞로 由어 있다.

5. 蔓龍의 水浸액기스에는 asparagine, tryptophan, cystine, glutamic acid, threonine, glycine, leucine, proline, histidine, methionine 등 11種의 遊離 아미노酸을 含有하고 있다.

6. 蔓龍의 粗 saponin은 泡末試驗 및 溶血試驗과 LIEBERMANN-BÜRCHARD反應에 陽性이다.

7. 蔓龍의 粗 saponin의 溶血作用은 digitonin의 約 5

分의 1이다.

8. 蔓龍의 水浸 및 에탄올액기스를 前處理한 다음에 CCl₄中毒 家兔의 血中 ceruoplasmin濃度의 增加를 顯著히 抑制하였다.

그러나 에탄올액기스는 다른 액기스보다 作用이 強하였다.

<1973. 6. 30. 雜志>

문 헌

- 1) 鄭台鉉: 韓國植物圖鑑, (下) p.976 (1973), 教育社, 서울.
- 2) 牧野富太郎: 新日本植物圖鑑, p. 848 (1971), 北陸館 東京.
- 3) 李昌福: 植物分類學, p.280 (1973) 韓文版, 서울.
- 4) 刈米達夫・木村雄四郎: 和漢藥用植物 p.386 (1952) 廣川書店, 東京.
- 5) 宮道悅男: 植物成分研究法 (1970), 廣川書店, 東京
- 6) 山口一孝: 植物成分分析法(上, 中, 下) (1959), 南江堂, 東京.
- 7) 林基興: 藥用植物學各論, p. 64 (1961), 東洋社, 서울.
- 8) SCHEINBERG, I.H. and GILTIN, G: *Science*, 166, 484 (1952).
- 9) WALSH, J.M.: *Lancet* 11, 263 (1963).
- 10) KIM, S.H.: *J. Pusan Med. College*, 10, 143 (1973).
- 11) WILLIAM, F.: *Clin. Chem.* 16, 903 (1970).
- 12) ENGER, C.: *Acta. Med. Scand.* 163, 1211 (1959).
- 13) 木村康一: 日藥誌 7, 303 (1887).